

IN MEMORIAM

Отиге си известната ромоложка Милена Хюбшманова

Милена Хюбшманова, жена с изключителни човешки качества и основоположник на изучаването на ромската култура / Романистика / в Чехия, почина на 72 години в автомобилна катастрофа в Южна Африка.

Тъжната новина съобщи на Сдружение Дзено нейни студенти от специалността Романистика.

Милена Хюбшманова е родена на 10 юли 1933 година. За първи път проявява интерес към ромския език след като завършва факултет по изкуствата към университета Чарлз, специалност "Урду, хинди и бенгали". Тъй като по това време романес не се изучавал никъде поради политически причини, тя усвоила езика сред роми, с които станала много близка приятелка.

Тя играе важна роля в управлението на Сдружение Джипси-Рома (1969 - 1971), в което е председател на комисията по социология. Благодарение на нейните упорити усилия, първият курс по ромски език е открит през 1976 г. в Училището по езици в Прага. По-късно, през 1991 г.,

се обособява отделен департамент за изучаване на Романистика (Ромски науки) в университета Чарлз. Тя е ръководител, както и душата на отдела до трагичната си смърт.

Да се каже, че тя изцяло е отдала живота си за Ромите и тяхната култура няма да е преувеличено. По време на комунистическата ера тя се бори против асимилационните практики на тогавашния режим и срещу нарушаването на правата на ромите. През целия си живот, тя събира ромски фолклор и материали, документиращи ромското културно наследство, окуражава употребата на ромския език, помага за развитието на ромската литература.

Въпреки своите научни амбиции, тя завинаги запази преди всичко човешкото си отношение към ромите.

Тя беше обичана заради скромността си и желанието да помага не само на ромите от Република Чехия, но и в другите страни. Ние я познавахме като обичаща, добросърдечна жена и ще я запомним като такава.

Mi del o Del amara Milenake loki phuv! ?oha na bisteraha!



Над 2000 малолетни българчета са продадени в чужбина

Над 2000 деца от България са продадени в чужбина през изминалата година, съобщават от "Сейф дъ чилдрън". Десетки хиляди малолетни българки са в мрежата на проституцията. Друга форма на трафик е кражбата на деца, предимно от ромски групи, продажбата на бебета на бездетни

европейски семейства в Северна Италия и Гърция. В България са доказани официално 42 случая на отвлечени деца. Проучване на "Сейф дъ чилдрън" показва, че българското законодателство все още се нагажда към тези социални феномени, чийто първоизточник е бедността.

Христо ХРИСТОВ

Американски посланик се среща с роми

НАЙ-ДОБРИЯТ ПЪТ ЗА РЕШАВАНЕ ПРОБЛЕМА СЪС СЕГРЕГАЦИЯТА Е ОБЩУВАНЕТО, СЪТРУДНИЧЕСТВОТО И ТЪРСЕНЕТО НА ДИАЛОГ МЕЖДУ ОБЩНОСТИТЕ

Американският посланик в Словакия Рудолф М. Валии се срещнал с трима представители на ромската общност в град Пресов, източна Словакия, за да се запознае с проблемите на общността и нейното участие в политическите процеси в страната. Посланик Валии, който е от няколко седмици в Словакия, отворил дума за планираната за построяване стена около

всички ромски къщи, която да разделя ромите от другите жители.

Г-н Валии се срещнал също и с представители на общинския съвет в града. Той е изразил своя интерес към живота на ромите и към словашката социална система. В контекста на проблемите той говорил за историята на своята страна, която, според него, не може да се гордее с всичко, което се е случвало. В

познати ред на мисли Америка е наясно, че най-добрият път за решаване проблема със сегрегацията е общуването, сътрудничеството и търсенето на диалог между общностите. Посланикът планира да включи такива пътувания из Словакия, в своята програма, и занапред.

Rom News Network

Превод от английски Райчо Чапразов

Рамуш Харадинай заплашва свидетели, твърди прокурор от Трибунала в Хага

Харадинай е обвинен за насилие над сърбите и ромите

Прокуратурата на Трибунала в Хага разполага с информация, че след освобождаването на бившия косовски премиер Рамуш Харадинай от затвора в Схевенинген на 9 юни, той е правил опити да влияе на свидетели и ги е заплашвал. Това е заявил на 16 септември Маркс Мур, прокурор в Трибунала в Хага.

Рамуш Харадинай подаде оставка от премиерския пост на 9 март 2005 г., един ден

след като срещу него бе повдигнато обвинение за прогонване на политическа, религиозна и расова основа, както и за насилие над сърбите и ромите в Косово. Той е обвинен по 17 пункта в престъпления срещу човечеството, а по 20 пункта за нарушения на законите и обичаите за водене на война, за насилствено изселване, за убийства, изнасилвания и унищожаване на имуществото.

Харадинай отпътува

за Хага доброволно. При първото си появяване пред съда той pledира "невинен". През юни бившият косовски премиер бе освободен от затвора в Схевенинген, като му бяха наложени някои ограничения. Харадинай може да пребивава само в Прищина и родното си село Глоджане, а всяка седмица трябва да се регистрира в канцеларията на международните власти в Косово.

РИЦ/РИС